

- вые права на такое окончательное среднее вознаграждение; и
- ii) окончательное среднее вознаграждение, начисляемое в соответствии с пунктом *h* статьи 1, применяется к его зачитываемой для пенсии службе после этой даты;
- iii) пособие, выплачиваемое по стандартной годовой ставке в соответствии с положениями пунктов *b* и *c* статьи 28, начисляется путем сложения пособия, начисленного на основе зачитываемой для пенсии службы согласно подпункту *i*, выше, и пособия, начисленного на основе зачитываемой для пенсии службы согласно подпункту *ii*, выше, при условии соблюдения пункта *d* статьи 28 в тех случаях, когда это применимо.

с) Вместе с тем, независимо от положений пункта *d* статьи 28, пособие, выплачиваемое участнику по стандартной годовой ставке в соответствии с пунктом *b*, выше, не должно быть меньше пособия, на получение которого он имел бы право в том случае, если его выход в отставку совпал бы с датой получения им впервые права на максимальное окончательное среднее вознаграждение”.

40/246. Финансирование Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане

А

Генеральная Ассамблея, рассмотрев доклад Генерального секретаря о финансировании Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане³⁹ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам⁴⁰,

принимая во внимание резолюции Совета Безопасности 425 (1978) и 426 (1978) от 19 марта 1978 года, 427 (1978) от 3 мая 1978 года, 434 (1978) от 18 сентября 1978 года, 444 (1979) от 19 января 1979 года, 450 (1979) от 14 июня 1979 года, 459 (1979) от 19 декабря 1979 года, 474 (1980) от 17 июня 1980 года, 483 (1980) от 17 декабря 1980 года, 488 (1981) от 19 июня 1981 года, 498 (1981) от 18 декабря 1981 года, 501 (1982) от 25 февраля 1982 года, 511 (1982) от 18 июня 1982 года, 519 (1982) от 17 августа 1982 года, 523 (1982) от 18 октября 1982 года, 529 (1983) от 18 января 1983 года, 536 (1983) от 18 июля 1983 года, 538 (1983) от 18 октября 1983 года, 549 (1984) от 19 апреля 1984 года, 555 (1984) от 12 октября 1984 года, 561 (1985) от 17 апреля 1985 года и 575 (1985) от 17 октября 1985 года,

ссылаясь на свои резолюции S-8/2 от 21 апреля 1978 года, 33/14 от 3 ноября 1978 года, 34/9 В от 17 декабря 1979 года, 35/44 от 1 декабря 1980 года, 35/115 А от 10 декабря 1980 года, 36/138 А от 16 декабря 1981 года, 36/138 С от 19 марта 1982 года, 37/127 А от 17 декабря 1982 года, 38/38 А от 5 декабря 1983 года и 39/71 А от 13 декабря 1984 года,

вновь подтверждая свои предыдущие решения, касающиеся того факта, что для покрытия расходов,

вызванных такими операциями, требуется процедура, отличная от той, которая применяется для покрытия расходов по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций,

принимая во внимание тот факт, что экономически более развитые страны в состоянии делать сравнительно более крупные взносы и что экономически менее развитые страны имеют сравнительно ограниченные возможности для внесения взносов на операции по поддержанию мира, связанные с большими расходами, учитывая особую ответственность государств – постоянных членов Совета Безопасности за финансирование операций по поддержанию мира, решение о проведении которых принимается в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций,

I

постановляет ассигновать на Специальный счет, упомянутый в пункте 1 раздела I резолюции S-8/2 Генеральной Ассамблеи, сумму в 70 446 000 долл. США брутто (69 446 000 долл. США нетто), утвержденную с предварительного согласия Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и выделенную в соответствии с положениями раздела IV резолюции 39/71 А Ассамблеи на деятельность Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане на период с 19 апреля по 18 октября 1985 года включительно;

II

постановляет ассигновать на Специальный счет сумму в 23 482 000 долл. США брутто (23 148 666 долл. США нетто), утвержденную с предварительного согласия Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и выделенную в соответствии с положениями раздела IV резолюции 39/71 А Ассамблеи на деятельность Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане на период с 19 октября по 18 декабря 1985 года включительно;

III

1. постановляет ассигновать на Специальный счет сумму в 48 263 000 долл. США на деятельность Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане на период с 19 декабря 1985 года по 18 апреля 1986 года включительно;

2. постановляет далее в порядке исключения и без ущерба для принципиальных позиций, которые могут занять государства-члены при любом рассмотрении Генеральной Ассамблеей мероприятий по финансированию деятельности по поддержанию мира, распределить сумму в 48 263 000 долл. США между государствами-членами в соответствии со схемой, изложенной в резолюции 33/14 Ассамблеи, и с положениями пункта 1 раздела V резолюции 34/9 В, пункта 1 раздела VI резолюции 35/115 А, пункта 1 раздела VI резолюции 36/138 А, пункта 1 раздела IX резолюции 37/127 А и пунктов 1 и 2 раздела VII резолюции 39/71 А; в отношении части этой суммы, а именно 5 185 281 долл. США, относящейся на пропорциональной основе к

³⁹ А/40/844.

⁴⁰ А/40/954.

периоду с 19 по 31 декабря 1985 года включительно, применяется шкала взносов на 1983, 1984 и 1985 годы, а в отношении остатка, то есть 43 077 719 долл. США, на последующий период — шкала взносов на 1986, 1987 и 1988 годы;

3. *постановляет*, что соответствующие доли государств-членов в предполагаемых поступлениях, не связанных с налогообложением персонала, на сумму в 13 333 долл. США, утвержденную на период с 19 декабря 1985 года по 18 апреля 1986 года включительно, должны вычитаться из сумм, пропорционально распределенных между ними в соответствии с пунктом 2, выше;

4. *постановляет*, что в соответствии с положениями ее резолюции 973 (X) от 15 декабря 1955 года соответствующие доли государств-членов в Фонде уравнивания налогообложения предполагаемых поступлений от налогообложения персонала на сумму 823 333 долл. США, утвержденную на период с 19 декабря 1985 года по 18 апреля 1986 года включительно, должны вычитаться из сумм, пропорционально распределенных между ними в соответствии с пунктом 2, выше;

IV

уполномочивает Генерального секретаря принять на себя обязательства в отношении деятельности Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане в размере, не превышающем 11 957 500 долл. США брутто (11 762 500 долл. США нетто) в период с 19 апреля по 18 декабря 1986 года включительно, если Совет Безопасности примет решение продлить мандат Сил по истечении периода в шесть месяцев, санкционированного в соответствии с его резолюцией 575 (1985), при условии получения предварительного согласия Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам в отношении фактического уровня обязательств, принимаемых для каждого периода мандата, который может быть утвержден после 19 апреля 1986 года, причем вышеупомянутая сумма должна быть распределена между государствами-членами согласно шкале взносов на 1986, 1987 и 1988 годы;

V

1. *вновь предлагает* государствам-членам делать добровольные взносы на содержание Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане как наличными, так и в виде услуг и поставок, приемлемых для Генерального секретаря;

2. *предлагает* государствам-членам делать добровольные взносы наличными на Дополнительный счет, созданный в соответствии с ее резолюцией 34/9 D от 17 декабря 1979 года;

VI

просит Генерального секретаря принять все необходимые меры для обеспечения того, чтобы деятельность Временных сил Организации Объединенных Наций в

Ливане осуществлялась с максимальной эффективностью и экономией.

*121-е пленарное заседание,
18 декабря 1985 года*

B

Генеральная Ассамблея,

учитывая финансовое положение Специального счета для Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, изложенное в докладе Генерального секретаря³⁹, и ссылаясь на пункт 7 доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам⁴⁰,

сознавая важность предоставления Временным силам Организации Объединенных Наций в Ливане финансовых средств, необходимых им для выполнения своих обязанностей согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности,

будучи обеспокоена тем, что Генеральный секретарь по-прежнему сталкивается с растущими трудностями при погашении обязательств Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане на непрерывной основе, особенно обязательств перед правительствами государств, предоставляющих войска,

ссылаясь на свои резолюции 34/9 E от 17 декабря 1979 года, 35/115 B от 10 декабря 1980 года, 36/138 B от 16 декабря 1981 года, 37/127 B от 17 декабря 1982 года, 38/38 B от 5 декабря 1983 года и 39/71 B от 13 декабря 1984 года,

признавая, что вследствие невыплаты взносов некоторыми государствами-членами положительный баланс Специального счета Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане был фактически полностью использован для пополнения поступлений от взносов в целях покрытия расходов Сил,

будучи обеспокоена тем, что применение положений 5.2 b, 5.2 d, 4.3 и 4.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций усложнило бы и без того тяжелое финансовое положение Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане,

постановляет приостановить действие положений 5.2 b, 5.2 d, 4.3 и 4.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций в отношении суммы в размере 8 868 174 долл. США, которую в противном случае пришлось бы возместить в соответствии с этими положениями, перевести эту сумму на счет, упомянутый в постановляющей части резолюции 34/9 E Генеральной Ассамблеи, и хранить ее на этом счете до дальнейшего решения Ассамблеи.

*121-е пленарное заседание,
18 декабря 1985 года*

40/247. Пересмотр ставок возмещения расходов правительств государств, предоставляющих войска

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о пересмотре ставок возмещения расходов правительств го-